

# La Almudaina

DIARIO DE LA MAÑANA -- AVISOS Y NOTICIAS

Año LXII. - Núm 22.183 - Martes 4 de Enero de 1949 - Palma de Mallorca



**PORTUGALETE**  
**TIPO**  
**OPORTO**  
**SCHOLTZ HERMANOS**  
Malaga  
Concesionarios  
Industrias Agrícolas de Mallorca, S.A.

## Ataques indonesios en Java central y meridional La extraña orden de «alto el fuego» holandesa

Batavia, 3.— La emisora clandestina que funciona en "un lugar de Indonesia" y que se titula Radio República de Indonesia, anuncia que las tropas republicanas han iniciado una serie de ataques contra las posiciones holandesas en Java central y meridional.

Afirman los republicanos que los holandeses muertos y heridos ascienden ya a seiscientos.

Los datos oficiales holandeses dan 233 muertos o heridos.

La Agencia Aneta dice que los republicanos atacaron dos estaciones de caucho del Oeste de Java.

Las emisiones holandesas afirman que se efectúan considerables actividades de guerrilla y arrasamiento.

El portavoz oficial del ejército holandés se ha visto apurado para explicar las circunstancias de la extraña orden de cese de fuego dada anoche por el comandante en

jefe holandés, teniente general Simon H. Spoor.

La orden de éste causó sorpresa a todos, incluso a su personal de relaciones públicas, aunque la orden se dice que fué dada el 31 de diciembre.

Preguntado por que se ha hecho pública dos días después de firmarse, el portavoz dijo que no estaba en condiciones de dar informaciones sobre ello y que no la habia recibido hasta el día antes.

Reconoció que el comandante republicano, Coronel Hidayat, no fué informado, pero añadió:

No había necesidad de informar a los adversarios, puesto que toda Java ha sido ocupada.

No hay un ejército regular republicano. Interrogado acerca del ejército de doscientos mil hombres que poseían los indonesios, dijo que eso solamente podía decirlo el comandante en jefe del ejército holandés. —Efe.

## «Duermen desde el año pasado!» Se «acelera» la evacuación de China

UN MATRIMONIO, EN BADALONA, SIGUE UN REPOSADO Y DULCE SUEÑO, PESE A LA INTERVENCIÓN DE LOS MEDICOS Y DEL JUZGADO

Barcelona, 3.— En Badalona se está dando el caso extraño de un matrimonio que lleva durmiendo desde el año pasado... concretamente desde la noche vieja.

Dicho matrimonio, apellidado Rius, celebró la entrada del año en casa de un hermano suyo, retirándose a descansar en la misma. Mediado el día primero y extrañados en la casa de que el matrimonio Rius no abandonara sus habitaciones se les llamó con insistencia, pero no despertaron.

Llamado un médico comprobó que ambos esposos dormían dulcemente funcionando normalmente su corazón y respiración pero no logró despertarlos.

A las once de la noche de hoy los esposos Rius continúan pacientemente su prolongado sueño.

El Juzgado interviene en el asunto y el matrimonio ha sido trasladado a un hospital.

Su caso constituye el tema de todos los comentarios.

Se cree que hayan tomado algunas tabletas de analgésico o que hayan podido ser afectados por un escape de gas en la calle. — Cifra.

Shanghai, 3.— La Misión militar norteamericana en China está acelerando la "evacuación" de China.

Mañana, martes, se enviarán seis aviones de transporte del Ejército desde el Japón para comenzar la transferencia final de la división aérea de China.

Esta división se trasladó hace unas semanas a Shanghai desde Nankin.

La evacuación de mañana, con aviones que transportarán al personal de aviación, señala otro paso en la retirada de consejeros militares norteamericanos de Chang-Kai-Chek.

Mientras, la emisora central de los comunistas, ha repetido

por tercera vez la declaración de la comisión central, rechazando la fórmula de paz honrosa, propuesta por Sun Fo, Jefe del Gobierno, y continúa guardando silencio sobre la oferta de paz hecha por el Mariscal en su mensaje de Año Nuevo. —Efe.

### TSE TUNG NO RESPONDE A LA OFERTA DE PAZ DE CHANG-KAI-CHEK

Bharnari, 3.— Los observadores norteamericanos expresan la opinión de que el jefe comunista chino Tse Tung no responde a la oferta de paz de Chang-Kai-Chek hasta que no haya sido estudiado en Moscú el asunto. —Efe.

## El caso del general rojo Luis Fernández

NO PORQUE INTERVINIERA EN LA LIBERACION DE FRANCIA PUEDE BURLAR LAS LEYES FRANCESAS

Paris, 3.— En la Asamblea Nacional la diputada comunista Braun, protestó por la "detención del general Luis Fernández, actualmente en Córcega, sujeto a vigilancia".

El Ministro del Interior la contestó: "El hecho de haber participado en la liberación de Francia no exime a ningún extranjero de respetar nuestras leyes. Los extranjeros que se dedican a propagandas antinacionales deben cesar en toda actividad o renunciar a los beneficios de nuestra hospitalidad". — Efe.

## Inglaterra y la invasión de Egipto

OLIVER FRANKS, EMBAJADOR BRITANICO EN WASHINGTON PIDE QUE EE. UU. EJERZAN SU INFLUENCIA PARA DETENERLA

Washington, 3.— El viernes pidió el embajador británico en esta capital, Sir Oliver Franks, al Secretario Interino de Estado, Robert Lovett, que Norteamérica utilizase su influencia cerca de Israel para lograr se detuviera la invasión judía en territorio egipcio.

Parece que la petición ha tenido éxito y que las escasas fuerzas israelitas que cruzaron la frontera de Egipto se han retirado a Palestina.

Por lo demás, los funcionarios británicos en Washington siguen en contacto con el Gobierno norteamericano, expresando la preocupación que causa a su país la situación general en el Oriente Medio y haciendo resaltar que Israel ha utilizado la tregua para constituir una considerable reserva de material de guerra, recibido en particular de Checoslovaquia y otros países de la Europa central.

con la consiguiente debilitación relativa de los Estados Árabes. — Efe.

## Premios anuales de cinematografía

AURORA BAUTISTA Y FERNANDO REY LOS MEJORES Y LA MEJOR PELICULA "LOCURA DE AMOR"

Madrid, 3.— El Círculo de Escritores Cinematográficos ha concedido sus premios anuales. El de la mejor película española se otorga a "Locura de amor" y de las extranjeras "¡Que bello es vivir!", interpretación femenina. Aurora Bautista, por "Locura de amor" y masculina, a Fernando Rey, por "Mare Nostrum".

Mejor intérprete secundaria, Asunción Sancho, por "La vida encadenada"; idem secundario: Luis Pérez de León, "Por las aguas bajan negras".

Fotografía, José Aguayo, por "Angustia".

Música, Manuel Parada, por "La vida encadenada".

Decorados, Antonio Labrada, por "Angustia".

Argumento, Miguel Mihura, por "La calle sin sol".

Adaptación, desierto.

Labor crítica, Luis Ardilla; idem literaria, Carlos F. Cuenca.

Premio a la mejor interpretación de actor extranjero en película española, a Antonio Vilar.

A Rafael Rivelles se le otorga un premio especial por su actuación en "Don Quijote de la Mancha". — Cifra.

## Atlee reorganizará el Gabinete con vistas a las elecciones de 1950

Londres, 3.— El Primer Ministro, Atlee, que cuenta ya con 66 años, ha regresado de sus vacaciones navideñas pasadas en Chequers e inmediatamente ha conferenciado con Cripps en la Presidencia.

No hay noticias inmediatas sobre los cambios gubernamentales que se esperaba anunciase el Primer Ministro en esta semana.

Se ha sabido que la reunión del Gabinete en que se espera sean discutidos tales cambios no se celebrará hasta el jueves o el viernes.

Atlee tendrá una audiencia con el Monarca.

Atlee va a reorganizar su Gabinete para darle fuerza, en preparación para las próximas elecciones, que serán en la primavera de 1950.

Con sus Consejeros del partido prepara la campaña, cuyas líneas se discutirán en la conferencia laborista de junio.

Se cree que los puntos principales de argumentación electoral serán:

1.º— Los laboristas han llevado a la práctica el mandato

decidido en las elecciones: los planes de nacionalización.

2.º— Se pedirá un nuevo mandato, no tanto para introducir nuevos planes de socialización, sino para consolidar el programa de nacionalización emprendido ya.

3.º— Es probable que se ponga un programa económico que tienda a rebajar los precios. —Efe.

## Summer Welles mejora

Washington. — El ex-subsecretario de Estado Summer Welles mejora lentamente de los efectos que le produjo su larga permanencia a la intemperie, con motivo del accidente sufrido recientemente, según informan desde el hospital en que se encuentra el político norteamericano. — Efe.

## Un bloque suroriental asiático

Washington. — Se habla insistentemente de la formación de un bloque político en Asia suroriental, para lo cual los representantes del sudeste de Asia posiblemente celebrarán pronto una conferencia.

Se cree que asistirá un observador australiano y que serán invitadas Nueva Zelanda, Siam y Filipinas y que la conferencia se celebrará en Ceilán o Birmania.

## Los comunistas ehinos rechazan el llamamiento a la paz

El Gobierno nacionalista aun no ha tomado decisiones finales

Nankin. — Chiang Kai Chek ha convocado a sus altos consejeros a una conferencia en su residencia esta mañana con objeto de estudiar determinadas medidas. Se cree que la conferencia durará varios días y que no se tomarán decisiones finales—sobre todo la renuncia de Chiang Kai Chek—hasta no conocer la reacción oficial comunista a las conversaciones de paz propuestas.

Han asistido el Primer Ministro Sun Fo, el Viceprimer Ministro Te Chen y los Ministros sin cartera Chan Chin Chun y Chan Chun.

Parece que el hombre del momento es Chan Chin Chun, que se espera tome el principal papel en las tentativas para ensayar conversaciones de paz con los comunistas, ya que ha sido el propugnador de la nueva política de paz.

El primer "acto de conciliación" hecho en Peiping por los comunistas que asedian la ciudad ha sido facilitar cinco mil kilovatios de energía eléctrica a la ciudad desde la instalación de Shin Ehin que está ocupada por ellos.

También hay que señalar—afirma United Press—de que los comunistas solo estarán dispuestos a negociar bajo sus propias condiciones y presidiendo ellos el Gobierno de coalición que se formase.

## Estado general del tiempo

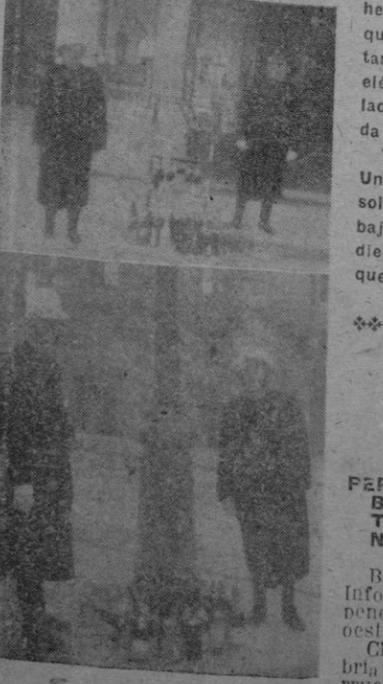
PERSISTIRAN LAS LLUVIAS EN BALEARES Y EMPEORARA EL TIEMPO EN EL MEDITERRANEO

Barajas, 3. — El tiempo. — Información general: Continúa la penetración de aire frío del Noroeste.

Chubascos en Galicia y Cantabria y lluvias en Baleares, Marruecos y Canarias.

Tiempo probable: Persistirá la lluvia en Baleares y empeorará el tiempo en el Norte mediterráneo.

A última hora penetrará por el Noroeste una masa cálida que producirá abundante nubosidad y precipitaciones. — Cifra.



F. simpático Aguinaldo ofrecido a los Guardias de Circulación constituyó un éxito por la simpatía con que fué acogido: obsequios ofrecidos a aquellos en dos de los puestos

Foto. Ferrer

# La Almudaina

Decano de la prensa mallorquina

Redacción y Administración:  
Santo Cristo, 14  
Teléfono 2142 - Apartado 32

## Mostacilla

### REYES Y REYES

En estos días todo es hablar de los Reyes. Por todas partes hay estrellas de Oriente y Magos más o menos magos y más o menos orientales.

Antes, los Reyes Magos estaban solo en la imaginación infantil; hoy han pasado a ser, sino de carne y hueso al menos de purpurina y cartón piedra.

Con ello se ha perdido mucho en el terreno de la ilusión. Los niños tienen demasiados problemas planteados con tanta estrella de Oriente, y tanto rey y algunos de estos problemas llegan a resolverse bien catastróficamente por cierto.

Va el niño por la calle, por ejemplo, y encuentra un rey que mueve la cabeza; se le dice que es un criado; mas allá, encuentra otro; se le afirma que es un servidor real; un poco más allá en otra tienda (porque todos los Magos están hoy en las tiendas) da con otra figura representando otro rey el niño ya no sabe que pensar, completamente desorientado. De todas formas se va a su casa y espera la Noche de Reyes no sin que antes presencia la calbata en el curso de la cual ya no hay quien le haga creer que los reyes son los reyes, porque afirma que antes se le ha dicho que los que van así vestidos son los criados; etc. etc.

En fin que el pobre pequeño, completamente liado se va a dormir con la Muisa del juguete que ha pedido si, horas antes, envuelto y en el cuarto obscuro, no ha dado con la bicicleta, la pelota o la caja de soldados solicitada. ¿No estarán demasiado prodigados esos reyes tan poco reyes para esos niños de hoy tan poco niños?

EL DE TANDA

# De Sociedad

Falleció anteayer en esta ciudad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, el que fue nuestro respetado amigo el Notario don Pedro Alcover Maspons.

D. E. P.  
Con la muerte del Sr. Alcover, que ha fallecido a la avanzada edad de 90 años, desaparece una de las figuras más conocidas y estimadas de la sociedad mallorquina.

Fue en su juventud marino mercante, profesión que abandonó pronto para ocupar un puesto de funcionario en el Banco de España, de donde más tarde pasó, por oposición a desempeñar la Notaría de Ciudadela.

Desde allí pasó a la Notaría de Porreras, y de ésta a la de Sóller, viniendo más tarde a desempeñar una de las Notarías de Palma. Durante más de 30 años ejerció el Sr. Alcover la profesión, haciéndolo con un celo y competencia tales que le valieron el prestigio que le ha acompañado, incluso después de su jubilación.

Su clara inteligencia y lúcida comprensión de los problemas profesionales se aliaba en el señor Alcover con un juicio ponderado y de una honestísima puerilidad, en la base de la cual estaban sus arraigadas convicciones religiosas y su inquebrantable sentido de la moral.

Temperamento cortés y de una pulcritud ejemplar en maneras y procedimientos cuantos con el trataron se sentían ganados por una simpatía respetuosa que se iba afirmando a medida que se le conocía mejor.

Contaba con extensas relaciones y la impresión dolorosa que ha causado su muerte se puso de manifiesto en la numerosa concurrencia que acudió ayer a las exequias en sufragio de su alma y a acompañar sus restos mortales.

Presidieron el fúnebre cortejo, con los familiares del extinto, el Vicario General sustituto de la Diócesis M. I. Sr. Planas, en representación del Prelado, y el Decano sustituto del Colegio Notarial Sr. Cerdó.

A su afligida familia y de modo particular a sus hijos el M. I. señor don Miguel, Vicario General y Maestrescuela de nuestra S. I. C. B. I. don Juan, Teniente coronel, Ayudante del Excmo. Sr. don Carlos Asensio Cavanillas, Director de la Escuela Superior del Ejército; sus hijas Sor María de la Consolación, Religiosa Agustina, del Convento de Santa Magdalena; doña Luisa y doña Brígida; sus hijos políticos don Miguel, propietario y Cajero del "Fomento Agrícola de Mallorca" y doña Dolores Fuster

Villalonga; y su hermano don Antonio, Jefe Superior de Administración, jubilado, del Cuerpo de Telégrafos, testimoniamos nuestro sentido pésame.

En la villa de San Juan y después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, falleció ayer don Clemente Gayá Bauzá, licenciado en farmacia.

E. P. D.  
El don de gentes y la simpatía que poseía el finado hicieronle estimar de cuantos le trataron, en los cuales ha causado sentido pesar su muerte.

A su afligida hija doña Francisca Gayá Riutort, hijo político nuestro amigo el Notario don Germán Chacáregui, hermano don Juan, nietos, hermanos y hermanas políticas, sobrinos, primos y demás familia enviamos nuestro sentido pésame.

Confortada con los auxilios espirituales falleció ayer en esta ciudad, la señora doña Sara Molinas Perot, que baja al sepulcro a los 56 años de edad.

E. P. D.  
Por su carácter bondadoso y trato afable, supo la finada hacerse eslimar, conquistando la simpatía y aprecio de cuantos le conocieron, entre los cuales causó hondo pesar su muerte.

Reciban su apenado esposo, nuestro particular amigo, el propietario de los almacenes "La Primavera" y "Las Monjas", don Antonio María Fuster, hijos María Teresa, don Francisco y don Antonio, hija política doña María del Rosario Martínez, nietos Antonio y Francisco, hermanos, hermanas políticas, primos, sobrinos y demás familia, la expresión de nuestra sentida condolencia.

En la madrugada del pasado día 2 y habiendo recibido los auxilios espirituales, falleció doña Francisca Roda Ebri de Hervás.

E. P. D.  
La finada baja a su última morada dejando hondo pesar en los que la conocieron y trataron pues en vida supo hacerse eslimar por su carácter bondadoso y natural simpatía.

A su afligido esposo don Romualdo César Molinas, Inspector de Hacienda, ahijados doña Paquita Roda y don César Bañolas, hermano, ausente, hermanas políticas, sobrinos, primos y demás familia acompañamos en su justo dolor.

La dolencia que venía aquejando a nuestro buen amigo don Ro-

## Recepción del Dr. Elías de Tejada a la Schola Lulista

El acto, presidido por el Obispo, se celebró en el Salón de la Caja de Pensiones. Dió la bienvenida al nuevo Magister el Profesor don José Enseñat

Ayer tarde, a las siete, en el salón de actos de la Caja de Pensiones se verificó el solemne acto de ingreso en la Escuela Lulista de Mallorca del Catrónico de la Universidad de Salamanca Doctor Elías de Tejada.

Presidió la sesión el Excmo. y Rdm. Sr. Obispo Dr. Hervás, acompañándole en el estrado el Rector de la Escuela Dr. Sureda y Blanes y los miembros de la misma don Juan Sbert, don Guillermo Colom, don Gaspar Sabater Elvira y don José Enseñat, encargado este último de contestar al discurso del nuevo Magister.

La concurrencia, para la que resultó insuficiente el salón, incluía

las más destacadas figuras de círculos intelectuales de Mallorca.

Se inició el acto prestando Dr. Elías de Tejada el juramento reglamentario, en manos del Profesor Enseñat.

Seguidamente dió lectura a Mensaje que la Universidad de Salamanca envía a la Escuela Lulista de Mallorca, Mensaje que Dr. Elías de Tejada entregó a Dr. Sureda y Blanes el cual contenía un texto de agradecimiento y correspondencia.

El Dr. Elías de Tejada inició su discurso de ingreso en la Escuela. El parlamento del nuevo Magister, densísimo de contenido demostrativo de una cultura vastísima, y lleno de valiosos conceptos originales y sagazmen-

(Pasa a la 8)

que Carnicer Ferrer tuvo ayer el funesto desenlace de la muerte.

Con el Sr. Carnicer desaparece una figura de notorio relieve en distintos aspectos de la vida social mallorquina, pues el finado tenía múltiples actividades.

Buen escritor y narrador; tuvo también tratos con las musas y sobre todo en el primero de dichos aspectos destacó, aunque más tarde abandonara casi por completo el cultivo de la pluma.

Durante largos años se dedicó a la enseñanza en centros oficiales que en colegios privados, y en esta labor su preparación fue siempre el fundamento de su eficacia profesional.

Enamorado profundamente del deporte náutico, pasaba largas horas en su embarcación y todos los confines de la bahía le eran familiares.

Cordial con todos, cultivaba el sentimiento de la amistad y era un magnífico conversador, lleno de geniales ocurrencias.

Su muerte ha causado profundo dolor en cuantos le trataron, pues todos los que con él tuvieron relación no tardaron jamás en ser auténticos y cordiales amigos suyos.

E. P. D.  
A su atribulada familia, en especial a su esposa doña Catalina Malberti Bauzá; a sus hermanas doña Lorenza y don José, y a su hermana política doña Luisa Salvá hacemos presente nuestra condolencia.

El hogar de los esposos don Roberto A. Dethorey Camps, empleado de la Banca March, S. A., y doña Paulina Bestard Terrasa se ha visto aumentado con el nacimiento de una hermosa niña, a la que se le impondrá el nombre de Asunción Susana.

Tanto la madre como la niña están en perfecto estado.

Anoche salieron para la ciudad condal en el vapor correo, don Eulio Tramullas Moya; don Sebastián Gamundí Cantallops; don Antonio Delgado Roses; don Sebastián Salas Pons; don José Ricard; don José Rosselló Martí; don Jaime Morey; don Alejandro Tejedor y don Luis Zuazaga.

Por vía aérea llegaron ayer de Madrid el doctor don Juan Torres Gosál y esposa, doña Rita María Fernández Rivera.

También llegaron ayer de Madrid en el avión correo, don Antonio Caro y esposa doña María C. Peñalver; don Luis Fernando Revuecha; don Bartolomé Cabot Torres; doña Antonia Ginard; don Guillermo Coll Nogués; don Antonio Ferrer Massanel y doña María C. Aleaá González.

Para Barcelona marcharán hoy en el correo aéreo don Luis Rubio Barceló; don Bartolomé Roig Valcaneras; don Juan Beltrán Codina, esposa doña María de la Concepción Genové e hijo José Felipe y el Rdo. Padre Pedro Ferrer.

En el avión correo marcharán hoy a Madrid, don Angel Ortega Salantoni; don Bartolomé Nicolau; don Juan Verger Garau; don Gabriel Planas Palmer; don Guillermo Pont Serra, esposa e hijos; don Antonio Bauzá Juan y don Antonio Garau.

De Barcelona llegaron el domingo en el correo marítimo, don Ernesto Escalós; don Manuel Borrás y don Miguel Marell.

Ayer llegaron de Barcelona en el correo aéreo, don Domingo Fons Garau y esposa doña Esperanza Ramonell; don Antonio Milians; don Guillermo Burguera; don Juan Samner, esposa doña Francisca Rotger e hijos; don Jaime y don Luis Riera y don Antonio Valls.

## Circo Corzana

Tiene el honor de anunciar que ante el éxito apoteósico obtenido entre el público de Palma, y habiendo podido aplazar su presentación en Portugal, se prorrogarán sus actuaciones en

## TEATRO BALEAR

por 6 DIAS MAS EN FUNCIONES DE Tarde y noche

ESTA NOCHE a las 10 EXTRAORDINARIA FUNCION DE DESPEDIDA A ANTONIO MACHIN

GRAN FIESTA DE LA RISA ORIGINAL CONCURSO DE CHISTES Pudiendo tomar parte todo el público, entregando los chistes en taquilla antes de las 10 de la noche

PREMIOS DE 200 - 150 y 100 Ptas. a los tres chistes más aplaudidos por el público

Mañana: GRANDIOSOS DEBUTOS

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA



## Señora Doña Francisca Roda Ebri de Hervás

QUE FALLECIÓ LA MADRUGADA DEL DIA 2 HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

A. E. R. I. P. A.

Su afligido esposo, Romualdo Hervás Martínez, Inspector de Hacienda, ahijados Paquita Roda y César Bañolas, hermano (ausente), hermanos políticos (ausentes), sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará hoy martes a las 11 en la iglesia parroquial de Nuestra Señora de la Salud del Terrero.

No se invita particularmente

El duelo se despide en la iglesia.

El Excmo. y Rdm. Sr. Obispo de esta Diócesis ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.



## Don Clemente Gayá Bauzá

Farmacéutico

FALLECIO AYER HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

E. P. D.

Su afligida hija doña Francisca Gayá Riutort, hijo político don Germán Chacáregui, hermano don Juan, nietos, hermanos y hermanas políticas, sobrinos, primos y demás parientes, al participar a sus amistades tan sensible pérdida les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que en sufragio de su alma se celebrará hoy martes día 4, a las 10'30 h. en la parroquial iglesia de la Villa de San Juan.

Casa Mortuoria.—Consistorio, 9.—SAN JUAN.

El Excmo. y Rdm. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencia en la forma acostumbrada.

# Recitaciones

"MIREIA". -- En la colección de las "Obras Completas" de María Antonia Salvá, que edita la Editorial Moll, acaba de aparecer el tomo II, que contiene la traducción a nuestra lengua autóctona del famoso poema de Federico Mistral "Mireia".

Este poema escrito en provenzal por Mistral, es la prueba más terminante del poder creador del artista. Escrito en una lengua, que se creía llamada a desaparecer, confinada por el imperio entonces en pleno crecimiento del idioma francés, el empuje poético de aquel que quiso vincular su existencia a su villa de Malliano y a la lengua de su país, bastó para crear un poema que tiene puesto de destacadísimo en la literatura universal.

Terminado en la primera década de la segunda mitad del siglo XIX, Mistral lo dedicó a Lamarine en unos versos en que, junto a la importancia de la obra, honra Mistral la humildad, nada alta, de su propia persona.

Jo t'oferec Mireia: és mon cor, és ma vida, la flor de mos anys és; és un raim de Crau, de rama ben complida, que te dona un pagés.

Como Robert Burns en Escocia, Federico Mistral con su obra poética, especialmente con Mireia, quedó proclamado el bardo de Provenza. Y cuando, años después, se le concedió el Premio Nobel, por su obra literaria, su nombre quedó aureolado por la fama, que naturalmente le rodeó de manera más intensa y emocionada desde aquellas tierras que tienen fijos de fraternidad espiritual con Provenza.

Hace más de 30 años que María Antonia Salvá, ya consagrada como poetisa cantora de las cosas humildes, nos dió la traducción, exquisita, magnífica, insuperable, el poema mistraliano. José Carner fué quien logró arrancar a nuestra poetisa la decisión afirmativa de llevar a cabo la versión de Mireia, poniendo en juego todos aquellos argumentos de carácter sentimental y personal necesarios para vencer la resistencia de María Antonia Salvá.

La publicación de la traducción de María Antonia Salvá constituye uno de los más resonantes hitos literarios, parejo a los más destacados que ha registrado nuestro siglo. Aquella edición se gotó y, ahora, venturosamente, se ha editado de nuevo, dando así ocasión a que las jóvenes generaciones puedan a la vez saborear el poema cumbre de aquel a quien Rubén Darío llamó "emperador de musas y rey de los felices" y la versión ejemplar de aquella de quien, con tal motivo, dijo don Juan Alcover que al darle la intelectualidad mallorquina, un homenaje no entraba para nada en ello la galantería, sino la estricta justicia. -- R.-T.

## Ciclo de conferencias de divulgación avícola

Organizado por la "Escuela Nacional de Avicultura" de Palma se celebrará durante los meses de enero, febrero y marzo, en los días señalados en el programa siguientes.

27 Enero. -- La Avicultura y Magisterio, por el profesor D. Antonio Barceló García de Paro.

3 Febrero. -- Importancia de la higiene en el gallinero, por don Ramón Tous Coll, Perito Avícola.

10 Febrero. -- La alimentación racional en las aves, por el Reverendo don Bartolomé Oliver Mengual, Perito Avícola.

17 Febrero. -- La incubación artificial y la selección, por don Pedro Barceló Tugores, Secretario de la Escuela y Perito Avícola.

24 Febrero. -- Vitaminas y aminoácidos en avicultura, por don Angel Soler Serra, Perito Avícola.

3 Marzo. -- Cunicultura, por don Andrés Monserrat Vidal, Perito Avícola.

10 Marzo. -- Los engranajes de la avicultura moderna, por don Antonio Barceló García de Paro, Director de la Escuela Nacional de Avicultura.

Las conferencias tendrán lugar en el Salón de Sesiones de la Diputación Provincial, a las siete y media de la tarde.

## Aviso

Las papeletas de lotería expedidas por el Pósito de Pescadores de Palma con el núm. 35080 del sorteo que se celebrará en Madrid el día 5 de Enero del actual, por error de imprenta dicen año 1948 en vez de 1949 como corresponde.

# DEL EJERCITO

**Ascensos.** En Ingenieros. A capitán de la escala complementaria el teniente don Miguel Llopart Sastre, de la Penitenciaría Militar de La Mola (Mahón), quedando en situación de disponible forzoso en Baleares.

**Destinos.** En Intendencia. El teniente don José Chacón Molina, de la Jefatura de Intendencia del Cuerpo de Ejército IX, a Transportes y Propiedades de Palma de Mallorca; y el alférez efectivo (teniente de complemento) don Manuél Valera Alonso, de la Agrupación de Intendencia núm. 4, a la Jefatura de Intendencia de Baleares.

En Sanidad Militar. El capitán don Antonio del Barco Cobas, de disponible forzoso en Baleares, a la Jefatura de Sanidad Militar de Baleares.

**Ascensos.** Por haber terminado con aprovechamiento los estudios en la Academia General Militar han sido promovidos a tenientes los siguientes alféreces cadetes:

De Ingenieros, don Manuél Macián Colera, don Miguel Fe Serra, don Miguel Pascual Melis, don Jaime Bauzá Rosselló, don Guillermo Rosselló Ramonell, don Jaime Vidal Socias y don Mateo Mora Vidal.

De Infantería, don José Coll San Simón, don Miguel Sintés Anglada, don Florentino Pradillo Lozano, don Manuél Balaguer Palmer y don Juan Jaume Pons.

De Artillería, don Pedro Geitbert Oliver, don Juan Quiroga Martínez de Pison y don Luis Dezcallar Alomar.

De Intendencia, don Juan Lozano Vaquer.

**Ascensos.** En la Guardia Civil. A tenientes los brigadas don Antonio Méndez Herrera, de la 244 Comandancia, don Luis Gual Espuñes, de la misma, don Luis Sánchez García, de la misma; y a brigada los sargentos don Magdaleno Gil Villares, de la 144 Comandancia, don Eusebio Rosiño Pérez, de la 244, don Lorenzo Gómez Arcediano, de la misma, don Baldomero Mérida Maldonado, de la misma; quedando todos en situación de disponibles forzosos en Baleares.

En Ingenieros. A teniente el alférez efectivo (teniente de complemento) don Mateo Bauzá Gavá, del Grupo Mixto núm. 1, continuando en el mismo destino.

**Destinos.** En la Guardia Civil. Los tenientes don Rafael Poller Fabra, a la 144 Comandancia, don José Vallhondo Paredes, a la misma, don Juan Acedo Rios, a la 244; don Antonio de las Heras

## De la Armada

**Destinos.** El capitán de corbeta don Jorge García-Parreño Kaddes, al terminar el curso de especialización en Armas Submarinas, a Segundo Comandante del destructor "Sánchez Barcáiztegui".

**Matrimonios.** Se ha concedido licencia para contraer matrimonio con la señorita María Teresa del Carmen Pedrosa Martínez al capitán de máquinas don Andrés Muntaner Homar.

**Destinos.** Los radiotelegrafistas primeros don Jaime Celomar Suau a la Inspección de Radio del Parlamento Marítimo de Cádiz, asignado al cañonero "Cánovas del Castillo", y don Juan Muntaner Massanel, a la Inspección de Radio de la Base Naval de Baleares, asignado al cañonero "Pizarro".

El capitán de corbeta (E) don Juan Gil Dedell, sin desatender su actual destino, a la Inspección de la Base Naval de Baleares, como Inspector Jefe de Electricidad y Transmisiones.

El teniente coronel de máquinas don José Gilabert Pérez a Jefe de los Servicios de Máquinas de la Escuadra.

**Destinos.** Ha sido confirmado en el mando del cañonero "Pizarro" el capitán de fragata don Federico Pintó Zalba.

El teniente de navío don Jacinto María Garau Cabrer, que cesa en el curso de transmisiones, al destructor "Amirante Miranda".

Los tenientes de navío don Manuel Fuster Morell, del cañonero "Pizarro", a la División Naval del Mediterráneo, y don Francisco Gil de Sola Caballero, de Comandante del torpedero "Núm. 17", al cañonero "Pizarro".

El capitán de corbeta don Luis Ferrerut Pou, de Profesor de la Escuela de Armas Submarinas, a Jefe de los Servicios de Torpedos y Defensas Submarinas de la Base Naval de Baleares.

Los alféreces de navío don Fidel Dasea de Moragas, del cañonero "Pizarro", y don Mario Caystany García, del destructor "Amirante Miranda", al buques escuela "Juan Sebastián de Elcano"; don Juan Ignacio Pérez España Gómez, del crucero "Galicia", al destructor "Amirante Miranda"; y don José Sáiz Parraga, del curso de artillería y tiro naval, al cañonero "Pizarro".

Mielgo, de la 144, a la 2.ª móvil; don José Prieto Pastorigo, de la 231, a la 244.

**Matrimonio.** Se ha concedido licencia para contraer matrimonio con doña Añeta Iastro Marín al capitán de Artillería don Pedro Blanco Mirando, de la Agrupación de Costa de Ibiza.

**Orden de San Hermenegildo.** Se ha concedido la Cruz de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo a los capitanes de Infantería don Pablo García Díaz y don Juan Crespi Gost, al comandante de Caballería don Priamo Villalonga Blanes.

**Destinos.** El coronel de Ingenieros del Servicio de Estado Mayor don Carlos Marin de Bernardo Lasheras al Cuadro Permanente de la Escuela Superior del Ejército.

**Ascensos.** En Infantería. A capitán provisional el teniente don José Bauzá Rosselló, del Regimiento de Palma núm. 47, quedando en situación de disponible forzoso en Baleares.

**Escala complementaria.** Pasa a la escala complementaria el comandante de Caballería don Fungencio Ramirez Pardo, continuando en la situación de disponible forzoso en Baleares.

**Destinos.** En Estado Mayor. El capitán del Servicio de Estadística Mayor (Infantería) don Angel Santomá.

# Publicaciones recibidas

**REVISTA "MUJER".** -- Número de Diciembre.

Exquisitamente presentado, se nos ofrece este número de la revista "Mujer" que marca el tránsito a un nuevo año y en el que además de los últimos figurines de la Moda se enriquece con constantes alusiones a la Navidad en deportajes de "Los eternos motivos navideños" preciosamente ilustrados con fotografías muy curiosas y otras variedades sobre el tema.

Entre los originales, nos es grato subrayar las crónicas de Moda y Belleza por Rosa Kallmeyr y Marela Auclair respectivamente; el cuento de Juana de Ibarra "El fantasma de Drumsley Hall"; las secciones de consejos, consultorios, cocina, etcétera. Añadiremos el artículo de Andrés Reyesz "Dos amores a la vez" y una información muy interesante "El cine de los niños, lección para las mamás".

Entre los figurines, fotografías y diseños de los mejores dibujantes, admiramos el desfile de pieles, trajes de calle, vestidos, etcétera.

**Boletín de Agricultura.** -- Hemos recibido el núm. 51 de esta interesante revista que publica la Diputación Provincial. Publica el siguiente sumario:

El bello monte valldemostino y la técnica; Electrificación rural; Cómicas en general; Las abejas saben defenderse; Popularización del nido trampa; Como construir un estercolero; Zoonosis ganadera; Información Provincial; Información Nacional y Extranjera; Noticiero Agrícola; Curiosidades y notas de interés práctico.

García Pumarino González, al Gobierno Militar de Ibiza. En Oficinas Militares. El teniente don José Gastón Arzoq, de la Zona de Reclutamiento y Movilización núm. 48, a la núm. 22. **Retiros.** Pasan a la situación de retirado, por cumplimiento de la edad reglamentaria, el brigada de la Guardia Civil don Juan Uroz Ruiz y el sargento don Pablo Gerdá Vives, ambos del 44 Ter. **Supernumerario.** Pasa a situación de supernumerario en Baleares, con residencia en Palma, el teniente coronel don Angel Rosell Santomá.



Rogad a Dios en caridad por el alma del

## Señor Don Pedro Alcover Maspons

Notario jubilado

QUE FALLECIO ANTEAYER HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APOSTOLICA

A. E. R. I. P. A.

Sus afligidos hijos, hijas, hijo e hija políticos, nietos, hermano, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, al participar tan sensible pérdida, ruegan a sus amigos, conocidos y demás personas caritativas le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará, Dios mediante, hoy martes, a las once, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia.

Casa mortuoria: Montesión, 54-1.ª

No se invita particularmente

El Excmo. y Rdm. Sr. Obispo de esta diócesis y los Excmos y Rdmos. señores Obispos de Vich y Menorca se han dignado conceder cien días de indulgencia en la forma acostumbrada.



## Don Roque Carnicer Ferrer

Doctor en Filosofía y Letras

HA FALLECIDO EN LA MADRUGADA DE AYER CONFORTADO CON LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APOSTOLICA

E. P. D.

Su desconsolada esposa doña Catalina Malberli Bauzá, hermanos doña Lorenza, don José y hermana política doña Luisa Salvá, y demás parientes, suplican una oración por el alma del finado y asistan al funeral que se celebrará D. M. hoy a las 10 y media en la Iglesia Parroquial de Santa Cruz.

Casa mortuoria: Fábrica, 16-1.ª

No se invita particularmente

S. E. R. el Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## Doña Sara Molas Peret

QUE FALLECIO AYER A LOS 54 AÑOS DE EDAD HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APOSTOLICA

E. P. D.

Su afligido esposo Antonio M.ª Fuster Valls, hijos M.ª Teresa, Francisco y Antonio, hija política M.ª del Rosario Martínez, nietos Antonio y Francisco, hermanos, hermanos políticos, tíos, primos, sobrinos y demás familia les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan al rosario que se rezará hoy a las 11:30, funeral a las 12 en la parroquia de la Iglesia de la Salud (Terreno) y seguidamente la conducción del cadáver a su última morada.

Casa mortuoria Ramón Servera Moya 56, Terreno.

El duelo se despide en la Iglesia.

No se invita particularmente

El Excmo. y Rdm. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencia en la forma acostumbrada.

# Continuo Civil

## VISITAS

En la mañana de ayer el Gobernador Civil don José Manuel Pardo Suárez, recibió las siguientes visitas: el Alcalde de Las Salinas; el Subjefe del Movimiento Sr. Conde de Olocau; el Procurador en Cortes don Jaime Rotger; el Secretario de Auxilio Social don Jorge Andreu Alcover y don José María Nieto.

Por la tarde el señor Pardo recibió a don Eulogio Cifuentes; don Manuel Roig; doña Juana Rosselló; don Jerónimo Roig; el Rdo. P. Superior de los Agustinos; don Antonio Torres Serra; doña Eivina Sastre; don Francisco Castañó; don Antonio Barceló; don Silverio Solbrino Girón; don Enrique Estañol; don José Tomás Baena; dos Hermanas del Asilo del Temple; don Pedro Chavant; don Pablo Coll; don Gabriel Nicolau; doña Catalina Morey y don Jaime Trias Mairata.

## Llegada de mercancías

El vapor "Monte Facho" llegado a este puerto, ha sido portador de una partida de AZUCAR PILE de la cual corresponden 11.760 kgs. a pequeñas industrias y 10.200 kgs. al Sindicato Vertical de Industrias Químicas.

El mismo buque también ha sido portador de una partida de 6.175 kgs. de AZUCAR ESTUCHADO para el Sindicato de Hostelería y Similares.

El vapor correo de Valencia "Jaime I.", llegado a este puerto el día 1.º del cte., fué portador de 60.000 kgs. de HARINA DE TRIGO y 20.000 kgs. de HARINA DE CENTENO, con destino al abastecimiento de pan de esta Provincia.

Inmenso surtido en juguetes.

### LA FILADORA

## Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes

JUNTA PROVINCIAL DE PRECIOS

Precios de harina y pan. Los precios que regirán durante el próximo mes de enero para la venta de las harinas a los Industriales Panaderos de esta Isla, serán los que a continuación se indican:

Para piezas de primera categoría, 702,88 ptas. Qm.

Para piezas de segunda categoría, 552,80 ptas. Qm.

Para piezas de tercera categoría, 375,56 ptas. Qm.

Para piezas de infantiles, 365,30 ptas. Qm.

Para piezas de mineros, 367,49 ptas. Qm.

Los precios que regirán para las distintas piezas de pan serán los siguientes:

Primera categoría piezas de 80 gramos 0,50 ptas.

Segunda categoría piezas de 100 gramos 0,50 ptas.

Tercera categoría piezas de 200 gramos 0,70 ptas.

Infantiles piezas de 100 gramos 0,35 ptas.

Mineros piezas de 450 gramos 1,50 ptas.

Lo que se hace público para general conocimiento y cumplimiento en Palma de Mallorca a 31 de diciembre de 1948. — EL GOBERNADOR CIVIL, JOSÉ MANUEL PARDO SUAREZ.

Juguetes mecánicos

### LA FILADORA

## Requisitoria

REBASA CASELLAS, JAIME, inscrito de mar, tripulante que fué del laúd "Joven Jaimito", natural y vecino de Palma de Mallorca, con domicilio en la calle Anibal número 10, condenado en causa núm. 26 de 1948 por falsificación de documento público y uso indebido de nombre, y otras señas personales son: Estatura regular, color moreno, ojos verdes, pelo negro, cejas negras, barba poblada, comparecerá ante el Juzgado de Instrucción que desempeña el Capitán de Corbeta don Juan Serra Bonet, sito en la Comandancia de Marina de Mallorca, calle Conquistador número 21, dentro del plazo de quince días a contar de la publicación de la presente requisitoria en el B. O. de la Provincia y periódicos de la localidad, bajo apercibimiento de ser declarado rebelde si no lo efectúa.

Dado en Palma de Mallorca a veintiocho de diciembre de mil novecientos cuarenta y ocho. — Juan Serra Bonet.

## CONAC MARISCAL

## CULTOS

### PARA MAÑANA

Jubileo de Cuarenta Horas. Continúan en la parroquia de Nuestra Señora de la Salud, Exposición a las cuatro y media de la tarde. A las siete Rosario, continuación del solemn Triduo, sermón por el M. I. Sr. D. Sebastián García, Canónigo, y reserva de S. D. M.

Continúan en Santa Teresa, dedicadas a la Virgen del Carmen, Exposición a las cuatro de la tarde. A las seis y media Rosario, ejercicio y reserva de Su Divina Majestad.

Visita a la Corte de María a la Virgen de la Piedad, en Santa Eulalia.

Santoral San Telesforo, p. y mr.

### Ibiza

#### SESION MUNICIPAL

En la última sesión municipal se dió cuenta por el señor Alcalde de haberse firmado la escritura de cesión gratuita al Ramo de Guerra de 70.842'27 metros cuadrados para que dicho terreno sea destinado a la construcción de acuartelamientos adecuados para la Guarnición de esta plaza.

También acordó dar las gracias al artista ibicenco don José Costa Ferrer por haber regalado para la Casa Consistorial cuatro cuadros.

## MOTOCICLETAS



PRECIOS DE FABRICA ENTREGAS EN EL ACTO

Facilidades de pago

VISITE NUESTRA EXPOSICION

ULTIMOS MODELOS

Concesionario exclusivo para Baleares

LA CASA DE LA MOTOCICLETA

BARON DE PINOPAR, 33

TELEFONO 1684

## Anuncios breves

### RECEPTORES RADIO "ROYAL"

Calidad, nitidez de tono, extensa gama de ondas. Solicite una demostración. Auto Electricidad, S.A. Alejandro Rosselló, 87.

### ALQUILO PISOS modernos en Son Español.

Razón Calafat, 1. PAGO BIEN objetos de oro y plata, papeletas de empeño. Vdría, 27, entresuelo. De 10 a 7 y de 4 a 6.

HALLAZGO se ha encontrado una pulsera, la noche del 31. Se entregará a quien acredite ser su dueño. Informes en esta Administración.



Establecimientos Mercantiles VENTAS AL CONTADO Y A PLAZOS

## Decia La Almudaina

Hace 50 años

4 ENERO DE 1899

--Hemos observado que parte del aparato de la fuente adosada al jardín de la Glorieta ha desaparecido, siendo incomodo, sino imposible, que el público pueda servirse de dicha fuente.

--Por el Juez de Primera Instancia, del partido de Ibiza, se saca a la venta en pública subasta una pieza de tierra denominada Ca'n Pere den Cosmi, enclavada en el término municipal de Santa Eulalia, justipreciada en 1115 pesetas.

Igualmente se saca a la venta la pieza de tierra conocida con el nombre de S'Argo Blanca, del término municipal de San Lorenzo, tasada en 150 pesetas.

A las doce de la mañana de ayer tuvo efecto en el salón de sesiones de la Casa Consistorial, la subasta por medio de pujas a la llana para contratar el derribo del resto de la illeta de Santa Cruz.

La subasta fué adjudicada a don Nicolás Llitas, quien se ofrece a llevar a cabo el citado derribo por la cantidad de 350 pesetas.

Hace 25 años

4 ENERO DE 1924

A las siete de anoche pronunció su anunciada conferencia en el Museo Diocesano don Pedro A. Sancho, sobre el tema "La ciudad de Mallorca a principios del siglo XIX".

La próxima conferencia, que tendrá lugar el jueves venidero a la misma hora correrá a cargo del M. I. Sr. don Antonio M. Alcover, desarrollando el tema "Idioma y dialecto".

--En la tarde de ayer se reunió la Comisión Gestora provincial para la creación del nuevo Hospital, adoptándose el acuerdo de visitar al Ilmo. Sr. Obispo para exponerle el proyecto y recabar su aprobación.

--Washington. -- Los peritos del Ejército norteamericano, han perfeccionado un nuevo cañón de catorce pulgadas capaz de lanzar un proyectil de 750 kgs. a una distancia de 35 kilómetros.



COMPANIA DE

# Teatro Principal

TEATRO PRINCIPAL

(E. y D.)

Jueves 6 de Enero

EXTRAORDINARIA FUNCION MATINAL DEDICADA A LOS NIÑOS DE PALMA

Representación de la graciosa comedia de Luis Segura

# Una temporada a casa dida

Sorteo de un magnífico lote de juguetes

¡NIÑOS NO FALTEIS EL JUEVES A LAS 11!

¡PAPAS... ACOMPAÑAD A VUESTROS PEQUEÑOS!

## ¡Todos al Teatro Principal!

## MUEBLES Y DECORACION SERBALL

Visite nuestra gran EXPOSICION de muebles de LUJO y ECONOMICOS  
40 HABITACIONES expuestas 40. -- Cortinajes y Lámparas  
Dibujante PROPIO  
FABRICA Y EXPOSICION: Vía Portugal, del 29 al 30  
FRENTE INSTITUTO

## VIAS URINARIAS

ANTONIO ALOMAR

ESPECIALISTA EN ELIMINACION DE  
BRAGIA, Uretritis aguda crónica y complicaciones  
SINDICATO, 198 (anexo al Café Triquet), Horas de oficina y L. Vicens. (Tramvía) Anselmo Eñaut

EN LA VIDA DE LAS MUJERES, EN EL DESTINO DE LOS HOMBRES, SIEMPRE HA CRUZADO LA SOMBRA DE

# La OTRA

# SI COMPRAS PIENSON DE GUSTAR BUEN LICO

# CRONICA Deportiva

## España y Bélgica empatan a uno

El juego fué pobre de calidad, acusando el once español falta de acoplamiento

En el Estadio de Montjuich, que registró una buena entrada sin llegar al lleno, se jugó el pasado domingo el partido internacional España - Bélgica, que terminó con empate a un tanto.

La salida al campo de ambos conjuntos, con sus capitanes al frente, es acogida con una atroz ovación, que se repite después de interpretar la banda municipal los himnos nacionales de España y Bélgica.

Entre los capitanes, César y Henriët, se cambiaron banderines, y el árbitro italiano battilo alineó así los equipos:

**ESPAÑA:** (Camisa roja y pantalón blanco).—Eizaguirre; Clemente, Aparicio, Lozano; Alconero, Alonso; Epi, Silva, César, Igoa y Gainza.

**BELGICA:** (Camiseta blanca con puños y cuello negro y pantalón negro).—Meert; Inaudts, Aroul, Mees; Calenaudts, Aroul, Mees; Coppens, Hermans, De Hert y Thirifays.

A los 3:27 minutos Hermans pone en juego la pelota.

Inmediatamente atacan los españoles, pero la delantera no aprovecha las ocasiones, registrándose solo un disparo de César que sale alto.

Aparicio resuelve en poco tiempo dos jugadas difíciles para nuestra puerta.

Aparicio, magnífico, debe multiplicarse para cubrir toda la defensa, ante los fallos de los dos laterales.

A las 21 minutos se retira Igoa y ocupa su puesto César y el de éste Pahiño. Con el cambio la delantera española gana algo en movimiento y sus ataques son constantes.

### EL TANTO ESPAÑOL

A los 30 minutos se produce el gol de España, en una internada de Gainza que cede a César y este centra sobre puerta, saltando impetuoso al remate Silva, que introduce el balón en la red.

El tanto anima más a los españoles, que juegan los mejores minutos del encuentro y Gainza desaprovecha una buena ocasión, en un rechace flojo del portero belga.

A los 36 minutos hay una preciosa jugada de César, que cede a Gainza, este le devuelve el balón. César envía a Pahiño y este jugador marca un tanto pero el árbitro acertadamente lo anula por fuera de juego.

Los delanteros españoles prueban suerte en varios disparos, que salen algo desviados.

A los 41 minutos se retira Hermans, ocupando su puesto De Hert y el de éste Van Varenberch, respondiendo ahora bien los belgas y un disparo de Thirifays, sale

fuera rozando el poste. Después, Eizaguirre, en valiente salida, salva un gol.

Apenas iniciado el segundo tiempo, nuevamente se ve obligado a intervenir Eizaguirre, con apuros a deficiente entrega de Lozano.

Ahora son los belgas quienes atacan y dominan la situación con algunas internadas de los españoles, que no aciertan en el disparo; y así tiros de Alconero y Epi salen fuera.

### EL TANTO DEL EMPATE

A los 17 minutos avanza Lamberechs, seguido por Lozano, que no se decide a interceptarle y el extremo belga centra, recogiendo Coppens, quien de fuerte disparo cruzado bate a Eizaguirre. Ha sido una indecisión de la defensa española que costó a los nuestros el empate.

El gol desmoralizó a los españoles y la meta de Eizaguirre pasa por constantes apuros.

En los últimos minutos reaccionan los españoles y César, Pahiño, Silva y Epi disparan varios tiros que no son goles por verdadera desgracia. En un fuerte chut de Epi se vió un claro penalty que el árbitro no quiso señalar. Después, en un avance, Pahiño iba a chutar y fué cargado dentro del área, sin que también el árbitro señalara la falta.

Al terminar el partido, el numeroso público esteriorizó su desagrado por la mala actuación de los seleccionados españoles.

## Campeonato insular

PRIMERA CATEGORIA  
Resultados de los partidos jugados el domingo:

España, 1 - Constancia, 4  
A. Baleares, 1 - Montuiri, 0  
Manacor, 2 - Murense, 1  
Sóller, 3 - Poblense, 0  
Colleresenc, 1 - Artá, 1  
Soledad, 8 - Blatsalem, 2  
S. Juan - Vulcania (suspend.)

### CASA CABOT

Materia eléctrica

Clasificación

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Manacor	13	8	4	1	28	10	20
Poblense	15	9	2	4	48	22	20
Artá	15	7	3	5	35	27	17
Murense	15	7	1	7	46	30	15
Montuiri	14	5	5	4	27	23	15
Baleares	14	6	3	5	24	26	15
Constan.	13	5	4	4	29	16	14
Blatsalem	15	4	5	6	30	44	13
Colleresenc	15	4	4	7	19	28	12
Soledad	14	3	5	6	26	21	11
S. Juan	13	3	3	6	25	39	11
Vulcania	13	3	4	5	25	31	10
Sóller	14	4	2	8	17	39	10
España	9	2	5	2	17	21	9

### CASA CABOT

Lámparas Philips

TERCERA PREFERENTE

Regional, 2 - Génova, 0  
Miramar, 6 - Palma, 1

### CASA CABOT

Lámparas, el mejor surtido

Clasificación

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Regional	11	8	2	1	23	10	18
Miramar	14	6	3	2	23	16	15
Palma	10	4	2	2	19	16	10
Islaño	10	4	2	4	18	18	10
Hosialets	10	4	1	5	22	20	9
Soledista	9	3	1	5	12	15	7
Génova	11	1	1	9	10	30	3

### CASA CABOT

Cuartos de baño

**DE GOMA**

SUMINISTROS FRAU

Artículos en general

Puerta de San Antonio, 17, 16 y 19

Teléfono 4316

## Copa S. E. el Generalísimo

RESULTADOS DE LA CUARTA ELIMINATORIA

Mestalla, 1 - Alcoyano, 2  
Coruña, 3 - Ferrol, 0  
Córdoba, 0 - Sevilla, 3  
Málaga, 6 - Ceuta, 1  
B. Sociedad, 1 - Osasuna, 0  
Baracaldo, 3 - Santander, 0  
Tomelloso, 0 - Granada, 1  
Salamanca, 6 - Levante, 1  
Arenas Z., 2 - Castellón, 1  
Murcia, 2 - Albacete, 3  
Badalona, 0 - Mallorca, 2  
Sabadell, 2 - Gerona, 4  
Hércules, 3 - Segarra, 2

El próximo día 6 se jugarán los partidos:  
At. Bilbao - Arenas G.  
Lucense - Celta.

Los vencedores en esta eliminatoria, a partido único jugarán entre sí otra eliminatoria a partido único también, de la que saldrán los equipos que han de pasar a los octavos de final.

### CASA CABOT

Motores bombas

## BALONCESTO

CAMPEONATO DE BALEARES

El domingo se jugó la primera jornada de la segunda vuelta de esta competición y los resultados que se registraron fueron:

	J.	G.	P.	F.	C.	P.
Palma, 22 - Xavier, 14						
Hispania, 11 - Patria, 18						
Patria	5	5	0	126	85	10
Palma	5	3	2	103	102	8
Patronato	4	3	1	110	80	7
Hispania	5	1	4	75	104	6
Xavier	5	0	5	102	145	5

### CASA CABOT

Ventiladores y neveras

Compañía Trasmediterránea

AVISO

Se pone en conocimiento del público, que el buque que tiene fijada su salida para Ibiza y Alicante, el próximo viernes día 7, se despacharán los billetes para el día 6 de 9 a 12 de la mañana.

EN JUGUETES TRADICIONALMENTE EN LA CUMBRE

# Perfumería Inglesa

CADENA, 6

# El monumento al Obispo Campins en Porreras

Solemnemente lo bendijo el Prelado diocesano Dr. Hervás, asistiendo las autoridades civiles y militares.--Ultima velada del homenaje

## PROEMIO

En la fachada de la iglesia parroquial de Porreras queda desde el domingo, en un relieve en bronce, enmarcado por piedra labrada, la efigie del que fue durante 17 años celoso y ejemplar Pastor de la Diócesis mallorquina. La villa de Porreras ha querido, al cumplirse el quincuagésimo aniversario de su consagración episcopal, perpetuar en aquellos nobles materiales la memoria de quien antes de ceñir la Mitra fue Párroco inolvidable de Porreras. Al conjuero de la egregia figura y para este homenaje de gratitud de la feligresía porrerense, de todos los ámbitos de Mallorca se alzaron voces de cooperación, que culminaron en el acto del domingo, con asistencia de las autoridades civiles, militares y religiosas.

La Comisión Organizadora ha trabajado bien y mucho. Al dinamismo del polifacético Miguel Rosselló Andreu, desde la Presidencia de la Comisión, se unió la robusta y cordialísima veteranía de don Juan Mora y el juvenil entusiasmo de Baltasar Barceló, Alcalde de Porreras; cuyos esfuerzos amados consiguieron galvanizar y poner al rojo los afectos jamás apagados y la gratitud de los porrerenses y tras ellos de todos los admiradores del Obispo Campins.

La memoria de éste, tan digna de veneración y admiración, queda de nuevo enaltecida con este homenaje que si es de Porreras sólo en su parte material, es de todo Mallorca desde el punto de vista del reconocimiento de un pueblo al cual tanto amó el ilustre Prelado.

## MISA DE COMUNION

Se iniciaron el domingo los actos finales del homenaje al Obispo Campins con una misa de comunión que celebró, en la iglesia parroquial de Porreras, el Ilmo. señor don Luis Crespi, Prelado Doméstico de S. S., que desde hace casi un cuarto de siglo, dirige y gobierna, como Económico, la feligresía porrerense.

La concurrencia de fieles que se acercaron a recibir la Sagrada Eucaristía fue extraordinaria.

## LLEGADA DE AUTORIDADES

Poco después de las diez y cuarto comenzaron a llegar a Porreras las autoridades de la Provincia con objeto de sumarse al homenaje al Obispo Campins, congregándose todos en la Casa Consistorial.

A la entrada de la plaza los porrerenses habían levantado un arco de triunfo con la inscripción "Porreras a las autoridades provinciales".

En el Palacio del Ayuntamiento en cuyo zaguán la Banda La Filarmónica, que dirige magníficamente el Maestro Oliver, rindió honores a las autoridades—se congregaron el General Subinspector de Tropas don Mariano Lambea, el Secretario General del Gobierno Civil don Jaime Fiol, que ostentaba la representación del Gobernador, el Delegado de Hacienda don Jorge Dezeallar, así como otros invitados, militares, eclesiásticos y civiles, que con su presencia se sumaron al homenaje.

A las diez y media llegó el Obispo doctor Hervás, que, como las demás autoridades fue recibido por el Alcalde señor Barceló, los gestores y las autoridades de la villa.

Desde la Casa Consistorial las autoridades y personalidades un tapaba el monumento, mientras

las se trasladaron, precedidas de la Banda La Filarmónica, a la iglesia parroquial, siendo aplaudidas y vitoreadas aquellas a su paso por la Avenida del Obispo Campins, que estaba animadísima.

## MISA DE MEDIO PONTIFICIAL

La iglesia parroquial de Porreras, luciendo profusa iluminación y vistosas y ricas colgaduras presentaba imponente aspecto. Todo el vecindario de Porreras, unido a concurrentes de otros pueblos, se había congregado bajo sus bóvedas, pudiendo asegurarse que jamás llegó a reunirse allí tan numerosa concurrencia de fieles.

Revestido el Prelado de los ornamentos pontificales ocupó el trono situado a la izquierda del altar mayor, y seguidamente comenzó la Misa de Medio Pontifical.

Asistieron al Dr. Hervás los Canónigos señores Esteve Blanes, Planas y Roselló; y cantó la Misa el Canónigo señor Quetglas, asistido de Diácono el Canónigo señor Gavá, de Subdiácono el Vicesecretario del Obispado señor Puigserver y de Presbítero, asistente el Superior de los Filipenses de Porreras P. Riera.

Actuó de Maestro de Ceremonias el de la Catedral señor Pou. Se cantó la Misa de Angelis, alternando el Coro Parroquial con el pueblo fiel, dirigiendo el canto el Económico del Pont d'Inca don Rafael Juan.

El sermón—hermosa pieza de oratoria sagrada, en su fondo y en su forma—estuvo a cargo del Canónigo Magistral señor Sancho.

A la izquierda de las gradas del altar ocuparon sitio el General Lambea y el Coronel Jefe de Estado Mayor señor Marín de Berardo, y a la derecha los señores Fiol y Dezeallar.

La Filarmónica interpretaba la "Marcha de Infantes" y la concurrencia aplaudía con entusiasmo.

Seguidamente el Obispo procedió a la bendición del monumento. Las autoridades—a las cuales se había unido el Presidente de la Diputación señor Salas, que debido a una "panne" de su coche llegó algo retrasado—ocuparon una tribuna desde la cual el Alcalde dirigió al pueblo un breve parlamento.

Recordó que desde la inauguración de la Avenida del Obispo Campins se habían celebrado diversos actos, en los cuales se había dado a conocer, por diversos conferenciantes, la obra inmensa llevada a cabo por el Obispo Campins.

La ingente actuación de éste, y su eficacia, se debe a que como todo Pastor de la Iglesia, se guió por dos amores: el amor a Dios y el amor al prójimo.

Con los símbolos de la fe y la voluntad quedará entre nosotros la figura del ilustre Prelado: la fe que es fe en Dios y en los destinos de la Patria, y la voluntad que es base del carácter; y de ambas cosas han quedado en Porreras frutos magníficos de nuestros antepasados.

Exhortó a todos a seguir las huellas del Obispo Campins para conseguir que Porreras destaque por su religiosidad, cultura y la boriosidad.

Agradeció la presencia y cooperación de las autoridades y encargó a la Comisión Organizadora que no cese en su actuación sino que la prosiga para colocar a Porreras en el sitio que le corresponde.

Y terminó con vivas al Obispo Campins, a Porreras, y a España.

A continuación se dio cuenta de las adhesiones, entre las cuales figuraban las del Obispo de Menorca, de los Cabildos de las Catedrales de Palma y de Ciudadela, de la Comunidad de Lluch y otras.

Finalmente el Obispo doctor Hervás pronunció una breve y sentida alocución.

Saludó con palabras llenas de cordialidad y afecto a los porrerenses, por haber rendido un merecido homenaje a la memoria de su antecesor el Obispo Campins, cuya figura había evocado tan magníficamente el Canónigo señor Sancho, y añadió que el mejor homenaje, superior al del bronce y las fiestas, sería que todos, del primero al último, siguieran el ejemplo de bondad y de virtudes que dejó el Obispo Campins.

Terminó dando su bendición a la concurrencia.

Esta aplaudió y vitoreó al Obispo; terminando el acto con el canto del Himno, acompañado por la Banda.

## INAUGURACION DE LA EXPOSICION DE ARTE ANTIGUO

Seguidamente las autoridades, precedidas de la Banda La Filarmónica, se trasladaron al local de la Asociación Católica de Padres de Familia, donde, previa la bendición por el Prelado, quedó inaugurada la Exposición de Arte Antiguo.

Resulta esta muy nutrida e interesante.

En la planta baja se han instalado los ejemplares de cerámica y vidrio, pertenecientes a distintas épocas, no faltando piezas de valor artístico y otras de valor histórico.

En el piso superior se han instalado las colecciones más valiosas: abanicos antiguos, ornamentos sagrados, vestidos típicos, libros antiguos, tallas, relicarios, muebles, cuadros; un conjunto, en fin, que demuestra la riqueza que en arte antiguo atesora la villa de Porreras.

Figuran también diversos objetos que fueron de uso personal del Obispo Campins.

## DESPEDIDA AL PRELADO

Terminado el acto se trasladó el doctor Hervás con las demás autoridades a la Casa Rectoral, para despedirse del Económico señor Crespi, y poco después el Prelado emprendió el regreso a Palma, siendo despedido por el vecindario de Porreras con inequívocas muestras de adhesión y respetuosa simpatía.

## EN MONTESION

En el antiguo Santuario de Montesión, situado en una colina a pocos kilómetros de Porreras, la Comisión Organizadora obsequió con una comida a las autoridades civiles y militares y de

# NOTICARIO LOCAL

## CUPON DEL CIEGO

Sorteo del día 3

Núm. 338

## FARMACIAS DE TURNO DURANTE LOS DIAS 3 AL 9 DE ENERO

- (De 9 mañana a 10 noche)  
Aguiló Pomar, Padre Bartolomé Pou, 40.  
Artigues, Rubí, 11.  
Canals, Avenida Alejandro Rosselló, 71.  
R. Coll, Monjas, 2.  
González, Hornabeque, 50 (Santa Catalina).  
Grimalt, Héroes de Manacor, 13.  
Santandreu, Fausto Morell, Tugores, Cerdá, 11 (Santa Catalina).  
Vda. Trián, San Miguel 159.  
Victoria, (El Terreno).  
Vidal, Pl. Weyler, 22.

## Servicio nocturno

- (De 10 noche a 9 mañana)  
Pieras, Hostades, 2.

## MOVIMIENTO EN EL PUERTO

Día 2:  
Llegaron de Barcelona la motonave postal "Ciudad de Palma" y el pailebot "Cal San Vicens". De Alicante a Ibiza el vapor correo "Mallorca".

Día 3:  
Llegó de Valencia el pailebot "Rada de Alicante".

Salió para Ibiza y Valencia el vapor correo "Rey Jaime I". Para Barcelona la motonave postal "Ciudad de Palma".

Han sido despachados: Para Barcelona el vapor "Monte Facho" y el pailebot "Cal Antió". Para Ibiza la balandera "Rafael Verdura". Para Cabrera el vapor "Ciudad de Alcudia".

Lo mas sensacional

# Dobrichs

## Trapezios volantes

Atracción única en el mundo

presentación

Mañana noche

en

# CIRCO

## TEATRO BALEAR

El día 38.



UN LICOR para UN FE



El Dr. Hervás durante su alocución, después de la inauguración del monumento. — Aspecto parcial durante la celebración del acto. Fotos Ferrer

# Los ases líricos

## RIALTO

Próximo jueves  
Una sorpresa para grandes y chicos

LA MARAVILLOSA PRODUCCION ESPAÑOLA DE DIBUJOS ANIMADOS

**ALEGRES VACACIONES**  
HISTORIA DIVERTIDA VARIADA y ALEGRE de UNOS PERSONAJES que QUISIERON CONOCER ESPAÑA

UNA PRODUCCION BAILET BLAY  
RODADA EN LOS ESTUDIOS CON DUBIAYOL  
DIRECCION JOSE M. BLAY  
REALIZACION ARTURO MORENO  
MÚSICA M. FERRÉS  
COMEDIA PRODUCCION NACIONAL DE DIBUJOS ANIMADOS DE LARGO METRAJE EN COLOR

ADMIRE EN ESTA PELICULA A GARBANCITO RECORRIENDO LOS MARAVILLOSOS PARAJES MALLORQUINES. DELEITASE CON LOS PAISAJES DE PALMA, POLLENSA, CAMP DE MAR, VALLEDEMOZA, etc... FOTOGRAFIADOS EN TECNICOLOR

Hoy y mañana sigue el éxito  
WILLIAM POWELL y ANN BLYTH en

### DOMADOR DE SIRENAS

### MODERNO - FANTASIO

PROXIMO JUEVES

El mayor éxito de la temporada

### DOBLE VIDA

por RONALD COLMAN y SIGNE HASSO

## Triunfe en el Cine

ESTUDIANDO LOS CURSOS DE ENSEÑANZA CINEMATOGRAFICA DE CINESCOLA

Elija Ud. una de las 120 profesiones de la Industria Cinematográfica Mundial y dispóngase desde su domicilio y con toda comodidad, a estudiar la más apasionante y remunerada de todas carreras.

Pida a CINESCOLA (de la "SCIENCE FILMEE" de PARIS), gratuitamente y sin compromiso, el folleto de las 120 profesiones del Cine.

Escríba en el sobre: CINESCOLA (A 4), Avda. Puerta del Ángel, 38. BARCELONA.

NOVEDADES SASTRERIA

**La Filadora**  
de Buzquet y Zalar

SAN MIGUEL, 65 y 67  
TELEFONO, Nº 1760  
PALMA

Reyes....

Gran variedad juguetes todas clases

## Por el valle de las sombras

Fué una noche inacabable...

en la que cobraron vida las más terribles visiones de pesadilla



### NOCHE ETERNA



Con gesto rudo o caricia tierna, este film ofrece palpitation humana del principio al fin

SENSACIONAL ESTRENO

Próximo jueves



Hoy y mañana

¡ULTIMOS DIAS.

Simbad el marino

# BORRA CAPITOL HISPANIA

Miércoles 5 de Enero

Gran acontecimiento cómico

¡¡El mejor regalo de Reyes!!

¡La primera ofensiva cómica del año 1949!



### EL RECLUTA ENAMORADO

LYNNE OVERMAN · EDDIE BRACKEN

DIRECTOR: DAVID BUTLER

¡¡Un vendaval de carcajadas!!

La película que verá y comentará todo Palma

# LOS ASES LIRICOS



Tiene el honor de presentar

Próximo jueves

LA CONMOVEDORA HISTORIA DE UN HOMBRE CONDENADO POR UN CRIMEN QUE NO HABIA COMETIDO

### YO CREO EN TI

por JAMES STEWART, Helen Walter y Richard Conte

TRECE AÑOS DE PRESIDIO POR UN CRIMEN QUE NO HABIA COMETIDO!

Emocionante! Dramática! Tensa! VERIDICA!

NOTA: Sala Augusta cuenta diariamente con un servicio extraordinario de tranvías para Porto-Pi al terminar la última sesión.

HOY y mañana - Exito apoteósico de DOBLE VIDA por RONALD COLMAN

Próximo jueves

WILLIAM POWELL y ANN BLYTH en

De complemento El jardín de Alá

Oriental - Dorado

Domador de sirenas

por CHARLES BOYER y MARLENE DIETRICH

# Recepción del Sr. Elías de Tejada...

(Viene de la 2.ª) orientados, a través de los documentos medievales, fue escuchado con auténtico deleite por la concurrencia, que muy pronto sintió atraída por la palabra cálida y cordial del Catedrático salmantino.

Empezó agradeciendo el espaldarazo Juliano que le daba Mn. Su red y Blanes y acto seguido dedicó un sentido recuerdo al Doctor Jaime Algarra que debía pronunciar el discurso, antecedéndole en el puesto que ahora ocupaba, tronchando la muerte la magnífica oportunidad de escuchar su lección.

A continuación señala su postura ideológica en el sentido de buscar la raíz de las Españas, entonando un canto lírico a la comprensión universalista representada por la geografía histórica de Cataluña, recordando los lugares simbólicos que han servido de hitos a la formación del pensamiento catalán.

Afirmando el sentido exclusivamente historicista de las diversificaciones entre los pueblos plantea el problema de la diferenciación paulatina entre lo catalán y lo provenzal, partiendo de una base cultural única.

Arrancando del círculo cultural de Ripoll, señala en el Abad Oliva "Flor Blanca de Piedra", en el noble conde de la casa de Wilfredo "el Velloso", el comienzo del estilo catalán en el pensamiento político. Sostiene que las doctrinas allí iniciadas perviven en Jaime el Conquistador, al que define como el primer teórico del parlamentarismo europeo, así como en los historiadores, entre los cuales cita especialmente textos muy representativos de Ramón Muntaner.

Al doblar el mil doscientos se produce la expansión, al par típicamente imperialista y misionera, en sus dos ramas dominica y franciscana. Exalta la importancia de Arnaldo de Vilanova como teórico del evangelismo franciscanista, refiriéndose a otras figuras menores para volver a considerar la importancia de Francisco Eximénis. Traza la línea evolutiva del pensamiento político entre los juristas, mostrando como con Tomás Mirer y Jaime Marquilles nace el concepto de libertad política

burguesa, mucho antes que entre los doctrinarios franceses de mil ochocientos treinta.

Ante la imposibilidad de seguir la documentada disertación del Dr. Elías de Tejada, únicamente resaltaremos que demuestra con textos que el concepto del "self government", de que tanto se vanagloriaron los ingleses de la era victoriana, se halla literalmente previsto en las Cortes de Cataluña del 1400.

A continuación señala los cuatro puntos que aporta el pensamiento mallorquín a la línea general de la cultura catalana medieval y que será materia de las sucesivas conferencias.

Contestó al parlamento del Doctor Elías, el Profesor de la Escuela don José Enseñat.

Su discurso fue una magnífica evocación lírica de Salamanca, así en su aspecto artístico como histórico, para compararlo en cierto modo aquel con el de Mallorca, y señalando después, con cierta visión, la importancia que ha tenido Salamanca en el desarrollo de la cultura.

Terminó dando, en nombre de la Escuela, la bienvenida al Doctor Elías de Tejada.

El parlamento del señor Enseñat, escuchado con fruición, fue, como el discurso del Catedrático castellano, larga y justamente aplaudido.

La primera de las conferencias a cargo del Dr. Elías de Tejada tendrá lugar hoy a las siete y media de la tarde, en el propio local de la Caja de Pensiones.

## REYES

- Balones y Zapatos FUTBOL
- JUEGOS PING-PONG
- RAQUETAS TENNIS
- GUANTES BOXEO
- PATINES
- PELOTAS GOMA

### Casa Codina

JUNTO AL BORNEI PALMA

# TEATRO PRINCIPAL

Gran compañía de comedias

## Tarsila Criado - Alfonso Candel

Primer actor: JULIO FRANCES

Hoy martes tarde a las 6'30 noche 10'30

Grandes funciones homenaje al primer actor

## Alfonso Candel

Estreno en España de la comedia en tres actos adaptación de Juan Ignacio Luca de Tena

# ¡Dios se lo pague!

Formidable creación de ALFONSO CANDEL

Mañana miércoles tarde y noche

SOLEMNE ESTRENO DE LA COMEDIA DE

## D. Pedro Vidal Torres

# Frutos del siglo XX

Jueves a las 4 tarde GRAN FUNCION INFANTIL

## ALIBEN-ALI

El emisario de los Reyes Magos

Regalo de juguetes

# TEATRO·CINE·VARIEDADES

## Teatros

### PRINCIPAL

Estreno de "Aqui.. F. 27"

Ayer la compañía de Tarsila Criado estrenó en Palma la llamada comedia de intriga de José Ig-



**POR LA TIERRA DE LOS ARBOLES GIGANTESCOS CRUZA EL MISSISSIPI, EN EL QUE REINA UNA HERMOSA MUJER**

**CAPAZ DE AMAR A MUCHOS ERA FIEL A UN SOLO HOMBRE**

**PARECIA COQUETA PERO NO ERA MAS QUE UNA MUJER... UNA EXTRAORDINARIA MUJER**

YVONNE D'CARLO  
DAN DURYEA  
ROD CAMERON  
HELENA CARTER



**RIO ABAJO**  
EN TECHNICOLOR

**UN AMOR VIOLENTO, VIVIDO POR UNA MUJER DE VIOLENTO PASION**

**UNAS TIERRAS DONDE LOS HOMBRES VALIAN LO QUE SUS PUÑOS, Y LAS MUJERES LO QUE SU BELLEZA**

¡Sensacional estreno!

EN TECHNICOLOR

Mañana miércoles

## SALA Astoria

HOY ULTIMO DIA

BARBARA  
• STANWYCK  
MICHAEL O'SHEA



**La Estrella de VARIEDADES**

PRODUCCION Hunt Stromberg de United Artists

Proyecciones simultáneas

PROTECTORA | METROPOL

nacio Rubio de Castro "Aqui.. F. 27"

Se trata de una obra de patrón recogido del cine basada en el espionaje y que sin acción teatral se sustenta por la parte de intriga que suele haber en los episodios de esta naturaleza.

La comedia, empero, adolece de monotonía y de una preparación dilatada. Los personajes centrales, sobre todo los femeninos, son bastante falsos, salvándolos la interpretación que con ellos realizan la titular y Carola Fernán Gómez.

Ambas, así como el resto de los que toman parte en el reparto, hacen lo posible para sacar adelante la comedia, sólo medianamente aprendida y bien paramentada.

## Circo

### CIRCO BALEAR

Esta noche se celebrará en el Circo Balear la función de despedida de Machín que en estas fiestas navideñas ha renovado aquí sus éxitos de año.

La empresa ha organizado un original concurso de chistes en el que podrá tomar parte todo el público, siendo premiados los tres mejores chistes con 200, 150 y 100 pesetas, respectivamente. Los chistes podrán entregarse en taquilla antes de las 10 de la noche.

Esta tarde se celebrará también función a las 5.

## Espectáculos

### Teatros

**PRINCIPAL.** — Compañía comedias Criado Gandel. A las 7 tarde y a las 10'30 noche estreno homenaje a Alfonso Candel. Estreno de "¡Dios se lo pague!" de Juan Ignacio Luca de Tena.

### Circo

**BALEAR.** — Circo Cortés. A las 5 tarde y a las 10 noche función despedida de Antonio Machín.

### Cines

**ACTUALIDADES.** — No-Do. Comedias, Documentos y Dibujos. **ASTORIA.** — Desde las 10'30 "La estrella del Variedades (treno)" y "Enamorados", en color.

**AUGUSTA.** — Desde las 10'30 "La vida" (estreno) y "El mundo es un teatro".

**AVENIDA.** — Desde las 10'30 "Simbad el marino" (estreno) y "Imágenes y Dibujos".

**BORN.** — "Fiesta brava" (estreno).

**CAPITOL.** — "Fiesta de No-Do" (estreno).

**HISPANIA.** — "Fiesta de No-Do" (estreno).

**METROPOL.** — Desde las 10'30 "La estrella del Variedades (treno)" y "Enamorados", en color.

**LIRICO.** — Desde las 10'30 "Simbad el marino" (estreno) y "Imágenes y Dibujos".

**MODERNO.** — Desde las 10'30 "Caballero por un día" y "El rey de Kumaon".

**ORIENTAL.** — Desde las 10'30 "El fantasma se arrepiente" y "Los piratas de Monterrey".

**PROTECTORA.** — Desde las 10'30 "La estrella del Variedades (treno)" y "Enamorados", en color.

**RIALTO.** — Desde las 10'30 "Domador de sirenas" y "El Jardín de Alá".

# Ultima hora deportiva

## EL EQUIPO NACIONAL ESPAÑOL DE BALONCESTO SALE PARA NIZA

Barcelona, 3.—En el expreso de Francia salió el equipo nacional de baloncesto para Niza para tomar parte en el Torneo internacional, en el que tomarán parte Francia, Bélgica, Italia, Hungría, Suiza, Luxemburgo, Mónaco y España.

## ARTURITO POMAR EN BENARROYA

Benarroja, 3.—Se encuentra en esta ciudad el ex campeón de España de Ajedrez, Arturo Pomar. En el caso de España de Ajedrez, con extraordinaria competencia jugó veintinueve partidas, ganando veintinueve y empatando en una. En el campeonato de Benarroja jugó también veintinueve partidas, ganándolas todas.—A las 7 sob...

## Francia

## FINAL DE LAS SESIONES DE LA ASAMBLEA.— ¿QUIEN DESPILFARRA LOS FONDOS DEL GOBIERNO?

París. — La asamblea nacional ha terminado sus sesiones de 1948 con la aprobación de dos créditos.

El presidente de la asamblea, Eduardo Herriot, agradeció a los diputados la labor que desarrollaron durante el año.

La asamblea aprobó también una resolución que autoriza al gobierno a investigar los cargos de despilfarro de los fondos gubernamentales que se hacen en ciertos informes del Tribunal de Cuentas.

La resolución pide que tal investigación quede terminada antes del 1 de febrero y que se adopten medidas ejemplares contra los responsables, «incluso si estos ejerciesen el cargo de Ministro». — Efe.

de España de Ajedrez, Arturo Pomar. En el caso de España de Ajedrez, con extraordinaria competencia jugó veintinueve partidas, ganando veintinueve y empatando en una. En el campeonato de Benarroja jugó también veintinueve partidas, ganándolas todas.—A las 7 sob...

## India no quiere extranjerías en

Londres.—"Creo que la declaración Sarat Chandra Bose de la oposición india, en las festivaciones a la prensa—no recibir a la vez Hyderabad y ra, si se aplica la base como están las cosas, si se plebiscito de Cachemira voluntariamente por la anexión al India. Si se hace división territorial, Cachemira propiamente irá al Pakistán y Jamu a la India. Agregó Bose que las influencias en Asia pueden darse si los demás gobiernos carácter socialista, calificada desacetada el intento bases anglo norteamericanas y el sudeste de Asia.

Interrogado sobre la posición India, en el caso de una conferencia mundial, Chandra Bose la India debe ser neutral, ya la formación de la unidad, lo que Bose considera tal, lo que Bose considera tal, y contrario a los mejores intereses de la India. Afirmó que a los Estados Unidos y a la implantación de bases es favorecer la paz mundial.

Juguetes económicos

LA FILADORA